



RAAD VAN STATE
afdeling Wetgeving

CONSEIL D'ÉTAT
section de législation

advies 58.746/1
58.747/1

avis 58.746/1
58.747/1

van 19 januari 2016

du 19 janvier 2016

over

sur

- een ontwerp van koninklijk besluit 'tot
wijziging van artikel 164 van het
koninklijk besluit van 25 november
1991 houdende de
werkloosheidsreglementering'
(58.746/1);

- un projet d'arrêté royal 'modifiant
l'article 164 de l'arrêté royal du
25 novembre 1991 portant
réglementation du chômage'
(58.746/1) ;

- een ontwerp van ministerieel besluit
'tot wijziging van artikel 96bis van het
ministerieel besluit van 26 november
1991 houdende de toepassingsregelen
van de werkloosheidsreglementering'
(58.747/1)

- un projet d'arrêté ministériel
'modifiant l'article 96bis de l'arrêté
ministériel du 26 novembre 1991
portant les modalités d'application de la
réglementation du chômage' (58.747/1)

Op 21 december 2015 is de Raad van State, afdeling Wetgeving, door de Minister van Werk verzocht binnen een termijn van dertig dagen een advies te verstrekken over:

- een ontwerp van koninklijk besluit ‘tot wijziging van artikel 164 van het koninklijk besluit van 25 november 1991 houdende de werkloosheidsreglementering’ (58.746/1);
- een ontwerp van ministerieel besluit ‘tot wijziging van artikel 96bis van het ministerieel besluit van 26 november 1991 houdende de toepassingsregelen van de werkloosheidsreglementering’ (58.747/1).

De ontwerpen zijn door de eerste kamer onderzocht op 12 januari 2016. De kamer was samengesteld uit Marnix VAN DAMME, kamervoorzitter, Wilfried VAN VAERENBERGH en Patricia DE SOMERE, staatsraden, en Wim GEURTS, griffier.

Het verslag is uitgebracht door Wendy DEPESTER, auditeur.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst van het advies is nagezien onder toezicht van Patricia DE SOMERE, staatsraad.

Het advies, waarvan de tekst hierna volgt, is gegeven op 19 januari 2016.

*

Le 21 décembre 2015, le Conseil d'État, section de législation, a été invité par le Ministre de l'Emploi à communiquer un avis, dans un délai de trente jours, sur :

- un projet d'arrêté royal ‘modifiant l'article 164 de l'arrêté royal du 25 novembre 1991 portant réglementation du chômage’ (58.746/1) ;
- un projet d'arrêté ministériel ‘modifiant l'article 96bis de l'arrêté ministériel du 26 novembre 1991 portant les modalités d'application de la réglementation du chômage’ (58.747/1).

Les projets ont été examinés par la première chambre le 12 janvier 2016. La chambre était composée de Marnix VAN DAMME, président de chambre, Wilfried VAN VAERENBERGH et Patricia DE SOMERE, conseillers d'État, et Wim GEURTS, greffier.

Le rapport a été présenté par Wendy DEPESTER, auditeur.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise de l'avis a été vérifiée sous le contrôle de Patricia DE SOMERE, conseiller d'État.

L'avis, dont le texte suit, a été donné le 19 janvier 2016.

*

Artikel 1 van het ontwerp 58.746/1

1. In de inleidende zin van artikel 1 dient de datum “22 juni 2015” te worden vervangen door de datum “22 februari 2015”.
2. Zoals is bevestigd door de gemachtigde, dient de tekst bedoeld in het ontworpen artikel 1, 3° en 5° te luiden als volgt:

“Na ontvangst van de gegevensbestanden C10 en C10*bis* bezorgt de Rijksdienst aan de uitbetalingsinstelling een gegevensbestand BC11 en BC11*bis* dat, voor elke afdeling van de uitbetalingsinstelling, de uitgaven opgenomen in de gegevensbestanden C10 en C10*bis* bevestigt.”

Artikel 1 van het ontwerp 58.747/1

3. In de inleidende zin van artikel 1 dienen de woorden “, ingevoegd bij het ministerieel besluit van 27 januari 1999,” te worden ingevoegd tussen de woorden “de werkloosheidsreglementering” en de woorden “wordt vervangen”.
4. Zoals bevestigd door de gemachtigde dient in het ontworpen artikel 96*bis*, eerste lid, van het ministerieel besluit van 26 november 1991 ‘houdende de toepassingsregelen van de werkloosheidsreglementering’ ook een verwijzing naar het gegevensbestand BC11*bis* te worden opgenomen.

*

Article 1^{er} du projet 58.746/1

1. Dans la phrase liminaire de l'article 1^{er}, la date du « 22 juin 2015 » sera remplacée par celle du « 22 février 2015 ».
2. Ainsi que l'a confirmé le délégué, le texte visé à l'article 1^{er}, 3° et 5°, en projet, doit s'énoncer comme suit :

« Après réception des fichiers de données C10 et C10*bis*, l'Office remet à l'organisme de paiement un fichier de données BC11 et BC11*bis* qui confirme, pour chaque section de l'organisme de paiement, les dépenses reprises dans les fichiers de données C10 et C10*bis* ».

Article 1^{er} du projet 58.747/1

3. On insérera, dans la phrase liminaire de l'article 1^{er}, les mots « , inséré par l'arrêté ministériel du 27 janvier 1999, » entre les mots « de la réglementation du chômage » et les mots « est remplacé ».
4. Comme l'a confirmé le délégué, il y a lieu d'inscrire également dans l'article 96*bis*, alinéa 1^{er}, en projet, de l'arrêté ministériel du 26 novembre 1991 'portant les modalités d'application de la réglementation du chômage', une référence au fichier de données BC11*bis*.

DE GRIFFIER - LE GREFFIER

DE VOORZITTER - LE PRÉSIDENT

Wim GEURTS

Marnix VAN DAMME